



REPÚBLICA DEMOCRÁTICA DE TIMOR-LESTE

GABINETE DO PRIMEIRO-MINISTRO

ALOKUSAUN

S. E. PRIMEIRU-MINISTRU

KAY RALA XANANA GUSMÃO NIAN

IHA OKAZIAUN INAUGURASAUN MATERNIDADE-ESKOLA NOSSA

SENHORA DE FÁTIMA

3 Agostu 2010

Fatumeta, Dili

Sua Exelênsia Reverendísimu Bispu Dili, Don Alberto Ricardo da Silva
Exmu. Vigáriu Jerál Dioseze Dili, Reverendu Padre Apolinário Maria Aparício Guterres
Exmu. Senhór Ministru Saúde, Dr. Nelson Martins
Exmu. Prezidente Konseihu Administrasaun Fundasaun Inan Timor, Reverendu Padre
Guilhermino da Silva
Exma Senhora Diretora-Jerál Maternidade-Eskola *Nossa Senhora de Fátima*, Dra. Virna
Martins-Sam
Distintus Konvidadus

Senhoras no Senhores,

Ha'u nia liafuan ba dala uluk mak ható'o agradesimentu tanba konvite ne'ebé ho laran luak fó mai ha'u, atu mai asisti serimónia ida ne'e, ne'ebé nakonu ho simbolizmu. Agradesimentu no mós rekonhesimentu ba obra importante ne'ebé ohin ita inaugura, ke bele la halo se Igreja Katólíka la servisu maka'as.

Reverendísimu Bispu Dili,

Ba maluk sira hotu ne'ebé hola parte iha konstrusaun maternidade-eskola ida ne'e, liu-liu Dioseze Dili, ne'ebé mak agora hala'o nia jestaun, liuhusi Fundasaun Inan Timór, Fundação Mater Timor, mai husi Portugál, ne'ebé fó osan hodi harí edifisiu ne'e, no mós ENSUL, hanesan responsável ba obra, ho laran tomak ha'u ható'o ha'u nia parabeins.

Ideia kona-ba projetu ida ne'e, ne'ebé agora bele sai realidade, halo ona tinan sanulu, hahú iha tempu ne'ebé Santu Padre Amu Papa João Paulo II apela atu Igreja iha papél ida ke maka'as liután hodi defende ema hotu nia moris.

Konferênsia Episkopál Portugál nian deside, entaun, atu aposta harii maternidade-eskola ida iha Dili, ho objetivu atu hamenus mortalidade infantil, no tuir mai harii Fundasaun Mater Timor atu realiza hakarak ida ne'e, no konsege duni halibur osan ne'ebé prezisa.

Konstrusaun infra-estruturas, ne'ebé ho orsamentu osan eurus milhaun ida, hala'o entre 2005 to'o Dezembru 2009, data ne'ebé halo entrega ba Dioseze Dili, ne'ebé hahú husi tempu ne'ebá, simu responsabilidade atu kontinua hala'o projetu ne'e.

Senhór Embaixadór Portugál, ha'u hakarak aproveita biban ida ne'e atu ható'o ha'u nia apresu ne'ebé kle'an tebetebes ba Ita Boot nia konsidadauns sira tomak, no husu atu Ita bele ható'o mós ba sira hotu-hotu ne'ebé merese.

Timór-Leste Nasaun nurak ida, ne'ebé hala'o namanas konstrusaun i buat barak tebes mak seidak halo ou seidak halo hotu. Tanba ne'e mak sei prezisa nafatin esforsu ho dedikasaun tomak husi nia oan sira hotu.

Maromak haraik bensaun ba Paíz ida ne'e, ho taixa natalidade ida ke aas tebetebes, no nia rezultadu mak dois-tersus populasaun timór-nian seidak atinji idade adulta ka sei nurak.

Faktu ida ne'e, ema balu husi li'ur haree hanesan fali maldisaun, maibé ba ita, timór-oan, reprezenta dádiva ka murak ida ne'ebé fó mai ita, tanba ne'e mak ita tenke hatene aproveita didi'ak.

Nune'e, Estadu nia obrigasaun mak tenke kria kondisoens tomak ba ita nia labarik sira atu bele moris iha ambiente ida ke alein-de permite sira tahan moris, bele simu, hahú kedas husi sira nia moris, asistênsia ne'ebé fundamentál, hodi garante ba sira kresimentu ida ke saudável.

Timor-Leste, felizmente tuir dalan ne'ebé la hanesan ho ida ne'ebé ohin-loron paízes barabarak tuir, hodi nune'e konsidera ita ema nia vida nu'udar murak boot ida ke labele viola, hahú husi momentu konsepsaun to'o ba nia fin naturál, katak husi kedan kabun laran to'o mate.

Deklarasaun Direitus Labarik nian, ne'ebé Assembleia Jerál aprova iha 20 Novembru 1959, iha nia Prinsípiu 4º, estabelese katak labarik iha direitu atu bele moris to'o sai boot ho isin di'ak nafatin, tanba ne'e mak ba labarik ho ba nia inan sei fó kuidadus no protesaun espesiais, inklui kuidadus antes no depois-de moris.

Konvensaun kona-ba Direitus Labarik nian, ne'ebé Assembleia-Jerál Nasoens Unidas adopta iha 20 Novembru 1989, no ita nia Parlamentu Nasionál ratifika iha Julhu 2003, iha nia preámbulu, konsidera katak labarik presiza protesaun no kuidadus espesiais, hanesan protesaun jurídika ne'ebé di'ak, antes no depois de moris.

Hatene katak responsabilidade Estadu Timór-nian mak atu kumpri no halo ema hotu kumpri prinsípius hirak ne'e tomak, no hatene katak mortalidade infantil, maski diminui barak ona durante tinan hira ikus liu ne'e laran, sei sai nafatin hanesan buat todan ida ke tenke halakon, ne'e mak Governu halo ona buat hotu-hotu atu kontinua fó kuidadus médikus ba labarik sira ne'ebé foin moris no sira nia inan, la'ós de'it depois-de sira nia oan moris, maibé mós durante período kabuk.

Ita hatene rasik katak ne'e la'ós Estadu nia knaar mesak, maibé ita hotu nia obrigasaun, liu-liu instituisoens relevantes ne'ebé halo parte ita nia patrimóniu.

Igreja Katólíka, ho papél krusiál ne'ebé nia kaer iha sosiedade laran, tanba nia pasadu istóriku no profisaun fé ne'ebé maioria esmagadora timór-oan komunga, mak nia iha, iha área ida ne'e, devér ida ke boot liután, ne'ebé konsege desenvolve ho sentidu responsabilidade ne'ebé aas tebetebes.

Tanba Estadu nia obrigasaun ida mós mak atu garante ba ita nia labarik sira hotu protesaun sosiál ne'ebé permite desenvolvimentu fíziku, mentál, morál, espirituál no sosiál, ne'ebé

di'ak ho normál i iha kondisoens liberdade no dignidade laran, konforme estipula iha Prinsípiu 2º ne'ebé temi iha Deklarasaun Direitus Umanus Labarik nian, mak Governu, entre medidas sira seluk, hola ona desizaun atu fó ba Dioseze ida-ida iha Timor-Leste subvensaun públika anuál ho valór osan 1 milhaun i 500 mil dólares.

Ne'e verba ida ne'ebé Diosezes sira mak sei jere rasik tuir sira nia nesesidades no tuir mós prinsípius ho prioridades ne'ebé sira mak estabese, atu labele fó mesak de'it apoiu ba maternidade, maibé tulun mós atividades sira seluk ba dignifikasaun Pessoa Umana, konforme valores orientadores morál kristan nian.

Hanoin mós ona katak di'ak liu Dioseze Dili utiliza parte balu husi verba ne'e hodi sosa ekipamentu ne'ebé presiza ba maternidade-eskola *Nossa Senhora de Fátima* nian atu bele funsiona tomak ona, no mós ba kustus manutensaun.

Ne'e servisu ida ke halo ba comunidade, ho valór boot tebetebes, ne'ebé permite katak hahú agora inan barabarak mak sira nia oan bele hetan ona kuidadus médikus tomak ho assisténsia oiain, la'ós de'it iha altura partu, maibé mós bele halo konsultas regulares wainhira kabuk, ou bele ho internamentu, karik presiza, liu-liu ba feto-kabuk ho risku boot liu.

Ha'u fiar-metin katak ho inisiativa ida ne'e, no mós ho projetus sira seluk ne'ebé hala'ao dadaun ka la kleur tán sei hala'o, mak mortalidade infantil sei bele tun maka'as liu, hanesan fatór ida ne'ebé hatudu katak Timor-Leste la'o liu dadaun husi dalan progresu no dezvoltamentu.

Ba médikus, enfermeirus no pesoál auxiliár ne'ebé sei servisu ba maternidade-eskola ida ne'e, ha'u halo votus atu imi bele hala'o ho profesionalizmu ne'ebé aas i dedikasaun, funsoens hirak ne'ebé imi atu dezempenha, hodi nune'e bele hetan susesu iha aposta ida ne'e, ne'ebé uluk ema barak mak kaer, maibé agora sai hanesan Timór-oan hotu nian.

Muitu Obrigadu!

Kay Rala Xanana Gusmão
3 Agostu 2010